



PROLETARI DIN TOATE ȚĂRILE, UNIȚI-VĂ!

Macăra roșie

ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN ARAD AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN
ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

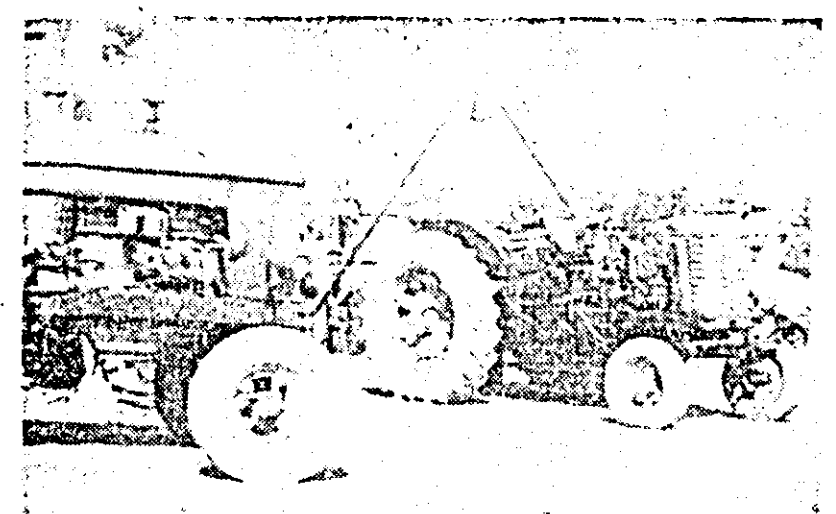
ARAD, anul XXVI nr. 7806

4 pagini 30 bani

Vineri, 8 octombrie 1969

ÎN CAMPANIA AGRICOLĂ DE TOAMNĂ

Tractoarele pe butuci, grâul în saci



4 tractoare pe butuci, așa cum se vede în fotografie. La tractorul lui Ioan Braiț s-a demontat un piston, la cel al lui Gheorghe Oprea se repara chiulasa, iar la tractorul lui Ioan Lela se făcea rodajul, dar nu îi funcționa pompa centrală. În sfârșit, al patrulea tractor, un S-650, era ca și abandonat. Cu asemenea tractoare nu-i de mirare că la Tauț se bate pasul pe loc. Nici din partea cooperativei nu prea există interes pentru urgentarea lucrărilor, inginerul cooperativei fiind plecat de mai bine de o lună din unitate la examenul de stat, iar președintele nu se ocupă de mobilizarea interesului cooperativilor la recoltat și eliberatul terenului. Marți lucrau în teren doar 30 cooperatori. Cu asemenea forță nu vedem cum s-ar putea elibera vreo 250 de hectare care urmează a se ara și pregăti pentru însămânțat până cel târziu la 10 octombrie cum s-a planificat. Rămânerea în urmă se poate recupera numai folosindu-se din plin capacitatea utilajelor, prin prelungirea timpului de lucru, prin mobilizarea tuturor cooperativilor la executarea recoltatului și eliberării terenului. De acest lucru conducerea cooperativei, sprijinită de zi de zi de organele de partid, de cele agricole județene, trebuie să țină seama și să ia măsurile ce se impun.

A. DUMA

In zona de deal a județului nostru mersul lucrărilor agricole din campania de toamnă trebuie să cunoască un ritm mai accelerat, motivat de faptul că condițiile climatice și agropedologice diferă față de cele din zona de șes. Cu toate acestea însă, într-o serie de unități persistă încă o activitate nesatisfăcătoare, generată de o organizare defectuoasă a muncii, de nefolosirea completă a mijloacelor de lucru. Așa stau lucrurile la cooperativa agricolă din Tauț unde trebuie însămânțate nu mai puțin de 475 hectare cu grâu. O

suprafață destul de mare dacă avem în vedere că aproape toată cultura urmează a se însămânța după porumb. Până marți însă, din seminători nu s-au scurs boabe în terenul pregătit de 14 hectare. E adevărat că după porumb lucrările de pregătire a solului merg mai anevoie, dar în lanurile de porumb compromis nu trebuie depuse eforturi deosebite. Ritmul slab de lucru însă are la bază defecte din partea mecanizatorilor. La secția de mecanizare care aparține de I.M.A. Șicula am întâlnit nu mai puțin de

Sămînța așteaptă...

La cooperativa agricolă din Tirnova 35 saci cu grâu așteptau marți la margine de țară să se ivească semințele. În apropierea sacilor o cooperatoare a fost pusă de brigadierul Gheorghe Farcaș să-i păzească până la venirea mecanizatorilor. Nici după trei ore aceștia nu și-au făcut apariția. Intrucât după ce au terminat semănatul într-o țară, s-au pus la taifas. Halal ritm de lucru!



De unde își procură lemne de foc locuitorii din mediul rural?

Pe măsură ce zilele friguroase se apropie, printre grijile de rînd ale fiecăruia se înscrie și problema asigurării combustibilului necesar pentru încălzirea locuințelor. Locuitorii de la orașe le stau la dispoziție — spre aprovizionare — depozitele întreprinderii „Combustibilul”. Dar cetățenii din mediul rural de unde își procură lemnele de foc necesare pentru perioada de iarnă?

Căutînd să găsim răspuns la această întrebare, în dorința de a-i informa pe cititori, am aflat că furnizorii de combustibil pentru mediul rural sînt ocoalele silvice și întreprinderile forestiere de pe raza județului. Spre a putea consemna amănuntele ce ar putea interesa, ne-am adresat tovarășului Nicolae Morcov, directorul Inspectoratului silvic Arad și directorului întreprinderii forestiere Lipova, tovarășul Ion Șerbanică.

La întrebarea noastră privitoare la lemnele pe care ocoalele silvice le asigură, directorul Inspectoratului silvic ne-a spus:

— Asigurăm grămezi de crăci fa-

sonate din lucrările de igienă pădurii, căzături și deșeururi nefosonate și arbori uscați sau în curs de uscare în piciorare.

— Cantitățile de care dispuneți pot face față cererii?

— Pe raza unor ocoale dispunem de cantități suficiente, în unele locuri chiar excedentare.

CETĂȚEANUL ȘI PROBLEMELE SALE

— Care sînt zonele asigurate cu cantități suficiente necesare și chiar cu excedente ce pot fi solicitate de locuitorii din alte zone?

— Cele din raza ocoalelor silvice Gurahonț, Hălmașiu, Tirnova, Sebiș, Săvișrin, Birzava și Lipova.

— Pentru locuitorii din aceste părți ale județului problema are, se pare, o

rezolvare mult mai simplă ca pentru cei din zonele de șes.

— Este bine să precizăm că și sătenii din zonele de șes se pot aproviziona de la ocoalele citate mai sus cu grămezi de crăci, iar de la ocolul Gurahonț și cu lemni în piciorare. De reținut că prețul grămezilor este în raport cu distanța la domiciliul cumpărătorului cu cît distanța este mai mare, cu atît prețul este mai mic.

— Am dori o ultimă lămurire: care este procedeuul practic de procurare a acestor lemne?

— Doritorii se anunță la consiliul popular din localitatea de domiciliu. Acesta, în colaborare cu Ocolul silvic, întocmește un tabel cu solicitatorii, pe baza căruia se eliberează combustibilul. Mai există și un alt procedeu acela al eliberării lemnelor pe baza unor cereri indi-

G.H. NICOLAITA

(Cont. în pag. a II-a)

- De ici... ..de colo
Pagina a II-a
- Pe teme de circulație
Pagina a II-a
- VIATA ECONOMICĂ
Pagina a III-a



● Interesele păcii reclamă ca guvernele tuturor statelor să se angajeze cu hotărîre pe calea dezarmării generale
Pagina a IV-a

FUNERALIILE TOVARĂȘULUI ALEXANDRU MOGHIOROȘ

Joi, 2 octombrie, au avut loc funeraliile tovarășului Alexandru Moghioroș, activist de frunte al partidului și statului, vechi militant al mișcării muncitorești revoluționare din România, luptător devotat pentru cauza socialismului, pentru înălțarea și propășirea patriei. Instituțiile centrale, marile unități industriale și agricole, au arborat în bernă drapelul Partidului Communist Român și drapelul de sînt al Republicii Socialiste România.

Profund îndurerată, oamenii muncii din Capitală au condus în această zi, pe ultimul său drum, pe tovarășul Alexandru Moghioroș, fiu credincios al poporului, neînfricat luptător communist, care și-a înclinat întreaga viață slujirii înaltelor idealuri de libertate și progres ale celor ce muncesc.

În cursul dimineții, mii și mii de bucureșteni au venit la Palatul Marii Adunări Naționale, unde a fost depus sicriul cu corpul neînsufletit al tovarășului Alexandru Moghioroș, pentru a-și lua rămas bun de la acela, care, vreme îndelungată, ca membru al Biroului Politic, iar apoi al Comitetului Executiv și secretar al Comitetului Central al Partidului Communist Român, ca prim-vicepreședinte al Consiliului de

Ministri al Republicii Socialiste România, a adus o valoroasă contribuție la victoria revoluției populare, la elaborarea și înfăptuirea politicii partidului de edificare a socialismului, la înălțarea statului nostru socialist, a militat cu consecvență pentru înfăptuirea politicii naționale marxist-leniniste a partidului nostru. În acordurile marșului funebru, pe lăcrășii lui, în conștientizarea sa, întru o tăcere gravă, oprindu-se cîteva momente în fața catafalcului, reprezentanții unor instituții centrale și organizații obștești, activiști de partid și de stat, vechi militanți ai partidului — tovarășii de luptă ai tovarășului Alexandru Moghioroș încă din anii ilegalității, generali și ofițeri superiori, oameni ai muncii din întreprinderile și instituțiile bucureștene.

Fundalul holului Palatului Marii Adunări Naționale este drapat în negru. În mijlocul lui se află portretul îndoliat al lui Alexandru Moghioroș, înadrat de drapelul roșu și tricolorul cernite. Lîngă catafalca fac de gardă ofițeri ai Forțelor noastre Armate. Pe perne purpurii sînt rînduite ordinele și medaliile Republicii Socialiste România ce i-au fost conferite pentru devotamentul nemărginit față de popor și patrie, pen-

tru marea sa contribuție la victoria cauzei partidului nostru.

Lîngă catafalca sînt așezate coroane de flori. În semn de omagiu adus memoriei celui dispărut. Au fost depuse coroane de flori din partea Comitetului Central al Partidului Communist Român, a Consiliului de Stat și Consiliului de Miniștri; Comitetului foșilor deținui antifasciști din Republica Socialistă România; Uniunii Naționale a Cooperativelor Agricole de Producție; Consiliului oamenilor muncii de naționalitate maghiară; Consiliului Superior al Agriculturii; Consiliului Central al Uniunii Generale a Sindicatelor din România; Comitetului Central al Uniunii Tineretului Communist și Consiliului Uniunii Asociațiilor Studențești din România; Consiliului Național al Femellor; Comitetului municipal București al P.C.R. și Consiliului popular municipal; Comitetului orașeneș Salonta al P.C.R. și Consiliului popular orașeneș; a unor ministere, instituții centrale și mari întreprinderi bucureștene și unități socialiste din agricultură, din partea familiei celui dispărut.

Fac de gardă, rînd pe rînd, membri ai G.C. al P.C.R., ai Consiliului de Stat, Consiliului de Miniștri și Consiliului național al Frontului Unității Socialiste, vechi militanți ai partidului, al mișcării muncitorești din țara noastră, activiști de partid și de stat și ai organizațiilor obștești, reprezentanți ai unor instituții centrale, generali și ofițeri superiori.

În semn de înaltă prețuire dată activității revoluționare îndelungate a lui Alexandru Moghioroș, devotamentului său față de cauza socialismului, de stîmă profundă pe care partidul, întregul popor o acordă memoriei sale, din ultimele găzdi fac parte tovarășii Nicolae Ceaușescu, Ion Gheorghe Maurer, Paul Niculescu-Mizil, Gheorghe Păun, Gheorghe Rădulescu, Virgil Trofin, Ilie Verdet, Maxim Berghianu, Florian Dănilache, Constantin Drăgan, Emil Drăgănescu, Janos Fazekas, Petre Lupu, Manea Mănescu, Leonte Răutu, Gheorghe Stoica, Vasile Vileu, Stefan Voitec, Iosif Banc, Petre Blajovici, Mihai Gere, Ion Iliescu, Vasile Patilineț.

Conducătorii partidului și statului prezintă apoi condoleanțe membrilor familiei celui dispărut.

Mitingul de doliu

Ora 15. Sicriul cu corpul neînsufletit al tovarășului Alexandru Moghioroș, învaluit în faldurile îngemănate ale steagurilor partidului și patriei, este purtat de ofițeri superiori și așezat pe un catafalca, pe platoul din preajma clădirii Palatului Marii Adunări Naționale. Răsună acordurile grave ale marșului funebru. Drapelul gărzii militare se pleacă îndoliat. Mii de cetățeni, care participă la mitingul de doliu, își pleacă frunțile, adinec îndurerată.

În tribună iau loc conducătorii de partid și de stat, precum și membrii familiei celui dispărut, vechi membri ai partidului, conducători de instituții centrale și organizații obștești.

Mitingul este deschis de tovarășul Virgil Cazacu, membru al C.C. al P.C.R., secretar al Comitetului municipal București al P.C.R.

Despre activitatea îndelungată a tovarășului Alexandru Moghioroș, despre meritele sale deosebite în mișcarea muncitorească, în lupta împotriva exploatareai capitaliste, pentru libertate socială și națională, pentru construirea socialismului și propășirea țării au vorbit tovarășii Constantin Pivulescu, membru al Comitetului central de revizie a P.C.R., Janos Fazekas, membru al Comitetului Executiv al C.C. al P.C.R., vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, și Virgil Trofin, membru al Comitetului Executiv, al Prezidiului Permanent, secretar al G.C. al P.C.R.

După mitingul de doliu, sicriul cu corpul defunctului este așezat pe un afet de tun. În acordurile marșului funebru, cortegiul funerar se pune în mișcare. În frunte este purtat portretul îndoliat al celui dispărut. Un grup de ofițeri superiori duc pe perne purpu-

rii înaltele ordine și medaliile ce i-au fost conferite tovarășului Alexandru Moghioroș în timpul activității sale.

În urma afețiului de tun pășesc membrii familiei îndoliate. Tovarășii Nicolae Ceaușescu, Ion Gheorghe Maurer și ceilalți conducători de partid și de stat conduc pe ultimul drum pe tovarășul Alexandru Moghioroș.

Cortegiul funerar, însoțit de o gardă militară și de mii și mii de bucureșteni se îndreaptă spre Monumentul eroilor luptei pentru libertatea

poporului și a patriei, pentru socialism. Pe întregul parcurs i se adaugă numeroși cetățeni, pe fețele cărora se poate citi durerea pe care întregul nostru popor o încearcă prin înțetarea din viață a tovarășului Alexandru Moghioroș. Dărulirea sa plină de abnegație pentru patrie și popor, pentru socialism, lupta sa de oștaș dîr al partidului nostru, de militant pentru unitatea frățească a tuturor oamenilor muncii, indiferent de naționalitate, constituie pentru toți comunistii, pentru toți oamenii muncii un exemplu

luminos în activitatea consacrată înfăptuirii politicii Partidului Communist Român. Împlinirii telurilor sale mărețe.

Pe toate străzile pe care trece încet cortegiul funerar, un mare număr de oameni, cu privirile îndurerate, urmăresc solemn, emoționant procesiunea. Memoria lui Alexandru Moghioroș va rămîne nestinsă în inimile oamenilor muncii, ale întregului popor al cărui fiu credincios a fost.

(Cont. în pag. a IV-a)

CUVÎNTAREA TOVARĂȘULUI VIRGIL TROFIN

Tovarăși și tovarăse,

Partidul și poporul nostru încearcă o adîncă durere; o boală grea și necruțătoare a smuls dintre noi un prețios tovarăș de muncă și luptă, un credincios fiu al partidului și al poporului nostru, un militant înfăcărat pentru cauza socialismului în România — pe Alexandru Moghioroș. Pierdem un om a cărui viață a constituit un luminos exemplu de slujire devotată a idealurilor de libertate și dreptate socială, de progres ale poporului nostru. Ne luăm pentru todeauna rămas bun de la unul din acei luptători pe care partidul nostru communist l-a crescut și l-a educat, încă din anii negri ai ilegalității, în spiritul unui nemărginit devotament pentru cauza clasei muncitoare și a celor ce muncesc, a independenței și fericirii patriei, a socialismului și comunismului.

Ca oștaș al Partidului Communist Român, Alexandru Moghioroș a luptat, din tinerete, cu neînfricare, împotriva ex-

ploatărilor și asupririi burghezo-moșieresti, a înfruntat cu dirzenle închisorile, prigoana dezlănțuită de clasele dominante împotriva comunistilor, a militanților revoluționari. Întreaga sa activitate a fost puternic luminată de o nestinsă dragoste pentru popor, pentru patria în care s-a născut și a trăit. Viața lui Alexandru Moghioroș, munca și lupta lui constituie o grăitoare expresie a frăției trainice dintre oamenii muncii români și maghiari, a solidarității lor de nezdruccinat în marile bătălii sociale pentru răsturnarea dominației exploatare și cucerirea puterii în stat, pentru edificarea socialismului pe pămîntul patriei noastre.

După eliberarea patriei, Alexandru Moghioroș, muncind cu înfăcșurare și pasiune comunistă — în funcțiile de înaltă răspundere ce i s-au încredințat — a adus o importantă contribuție la întreaga activitate a partidului și statului nostru, dovedind un înalt spirit de abne-

gație, dărulire pentru cauza înălțătoare a făuririi României noi, socialiste. El a participat activ la toate marile acțiuni ale partidului nostru — la organizarea și conducerea operelor de industrializare socialistă, la desfășurarea cu succes a complexei acțiuni de cooperativizare a agriculturii și la ridicarea satului românesc, la lupta întregului popor pentru dezvoltarea economiei, științei, culturii, pentru făurirea socialismului.

Alexandru Moghioroș a militat neabătut pentru transpunerea în viață a politicii partidului nostru de întărire continuă a prieteniei și frăției dintre poporul român și naționalitățile conlocuitoare, de cîmîntare trainică a unității lor în lupta și munca pentru progresul și înflorirea patriei comuniste — Republica Socialistă România. El și-a adus contribuția la înfăptuirea politicii partidului și statului nostru de dezvoltare continuă a prieteniei și

(Cont. în pag. a IV-a)

OPREȘTE-TE, OMULE!

Ne aflăm zilele trecute în preajma pasajului de trecere de lângă magazinul universal „Aradul”. La un moment dat, fără să vrem, am fost martorii unei discuții pe care nu ne e greu să o redăm:

— L-ai văzut, măi?
— Dă-i pace, că de când a primit fluierușca și de când s-au pus în funcțiune semafoarele, ăștia n-au altceva de făcut...

Replitele aveau loc, ca să zicem așa, „în culise”, după ce milițianul, prezent la datorie, îl invitase pe unul dintre cei doi... supărați (vezi, d-le!) să aștepte ca semaforul să indice culoarea verde și apoi să traverseze strada. Poate n-am fi dat altă importanță acestei discuții lipsite de bun simț și respect față de munca unui om pus acolo, la intersecție de străzi, pentru a veghea la buna desfășurare a circulației, dacă în bloc-notesul nostru n-ar fi apărut cu puțin timp înainte câteva date care vorbeau în fond despre unul și același aspect ca și cel relatat, adică despre ignoranța și încălcarea regulilor de circulație.

PE TEME DE CIRCULAȚIE

Poate că unii din cei care vor citi rândurile de față vor spune că ne-am legat, de fapt, de niște fleacuri. Vom încerca totuși să-i convingem că n-au dreptate. Și lată de ce:

În baza Decretului nr. 328/1966 privind circulația pe drumurile publice și sancționarea contravențiilor, Regulamentul de circulație prevede, la articolul 63, că pietonii au dreptul să traverseze orice drum public (străzi) numai pe locurile marcate cu dungă albă și indicatoare, sau numai pe la colțul străzii după ce, în prealabil, s-au asigurat că nu vor fi puși în pericol. Prevederile susamintitului articol, credem că nu sînt chiar atât de greu de înțeles. Dar lată că ne vedem puși în situația să avem unele îndoieli de vreme ce, potrivit informațiilor primite de la organele de miliție, mai sînt încă destul pietoni care, deși cunosc rolul indicatoarelor, a semafoarelor și a dungilor albe de pe asfalt, le este greu să le respecte. Vom da câteva cazuri. Bunăoară, numiții Alexandru Halka din Arad, str. Ștefan O. Iosif nr. 2, și Francisc Czabal din satul Zimanduz nr. 38 au fost surprinși recent traversând B-dul Republicii la vola întimplării. Luându-se parca după el, Mircea Rus, Ștefan Megerli, Mihai Tokacs, elevii la Grupul școlar „Vasile Roaită” și Mircea Bănană, Ioan Crișan, Ioan Popescu, Ioan Ti-

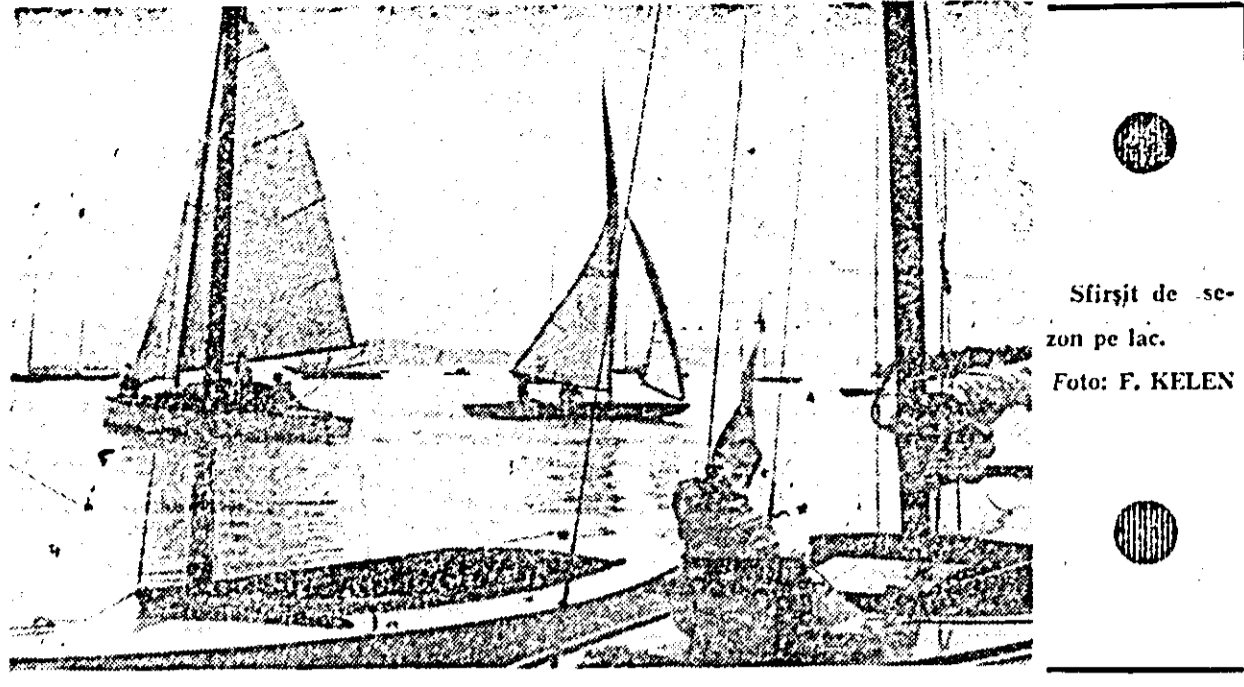
nuș, Gheorghe Brădean, elevii la Liceul Industrial au făcut același lucru, traversînd piața din fața Gării electrice, tocmai pe unde nu trebuia. Și cînd te gîndești că, după modernizare, această piață oferă trecătorilor culoare bine marcate pentru trecere, te surprinde pur și simplu gestul elevilor amintiți. Da, e adevărat, în fond e vorba de un lucru mărunț, dar alții au plătit cu sănătatea și viața faptul că au ignorat asemenea... lucruri mărunte.

Să ne oprim acum la un alt lucru mărunț, care de la o vreme își face tot mai des prezența în parcurile orașului. Ne vom referi la câteva cazuri surprinse în parcul U.T.A. Regulamentul de circulație, la articolul 62/C interzice bicicliștilor să circule pe trotuare, pe mijlocul părții carosabile, pe alele pentru pietoni din parcuri și grădini publice. Și, cu toate că și aceste pre-

vederi sînt bine cunoscute de toată lumea, într-una din dimineațele trecute Iosif Detari din Arad, str. Aghatorului nr. 11, Traian Simoc, str. Kőrösi, str. Dimitrov nr. 23, Irma Kovacs, str. Mărășești nr. 71, Aurel Vasile, str. Ural nr. 23, s-au văzut puși în situația de a primi avertismente din partea organelor de miliție tocmai pentru că au încălcat cu bună știință regulile de circulație, reguli care n-au fost și nu sînt impuse de florile mărilor, ci în interesul nostru, al tuturor.

E adevărat că și în primul caz și în al doilea, organele de miliție n-au făcut uz de amenzi, recurgînd doar la avertisment. Cel mai sus vizat și cel mai puțin în săvîșirea de abateri de la regulamentul de circulație din dorința sinceră ca în alte cazuri, înainte de a proceda ca în cazurile relatate, să se oprească, o clipă doar, gîndindu-se că încălcînd unele prevederi mărunte (ca să nu mai vorbim de altele mai puțin mărunte, asupra cărora vom reveni) se pot trezi în situația de a aduce prejudicii integrității lor corporale sau o altora. Noli, la rîndul nostru, am înserat rîndurile de față din această dorință sinceră de a crea o opinie de masă împotriva acelor care nesocotesc regulile de circulație, reguli care în condițiile actuale ale traficului rutier se cer respectate cu sfințenie. Îndemnul nostru se rezumă doar la atît: înainte de a traversa strada, oprește-te, omule! Oprește-te o clipă, pînă nu e prea târziu, căci n-o faci decît în interesul tău.

CONSTANTIN SIMION



Sfîrșit de sezon pe lac.

Foto: F. KELEN

Muzee, expoziții

Muzeul JUDEȚEAN ARAD poate fi vizitat zilnic în clădirea Palatului cultural între orele 10—13 și 17—20. Lună este închis.

În cadrul muzeului sînt deschise expozițiile „Arta populară românească din părțile arădane”, „Expoziția permanentă de istorie veche” Galeria de artă, „Muzeul revoluției de la 1848—49” și expozițiile temporare „25 de ani de la eliberarea patriei”, „Magazin din pictura arădăna după eliberare” (Muzeul Lipova).

TIMPUL PROBABIL

Centrul meteorologic din Arad ne comunică:

Pentru ziua de 3 octombrie: vreme rece cu cerul mai mult noros ziua și înnoiruri temporare noaptea. Se vor mai semnaliza averse de ploaie. Vîntul va sufla moderat, cu intensificări temporare din sectorul nord-est. Temperatura staționară. Minimele, noaptea, vor fi cuprinse între 0 și 5 grade iar maximele, ziua, între 18 și 22 grade. Dimineața, brumă locală.

Pentru 4 și 5 octombrie: vreme rece cu cerul temporar noros. Temperatura în ușoară creștere la sfîrșitul intervalului.

De unde își procură lemne de foc locuitorii din mediul rural?

(Urmare din pag. 1-a)

viduale avizate de Consiliul popular cu care cumpărătorul se prezintă la ocol.

Întreprinderile forestiere, pe lângă gramezi de crăci și spre deosebire de ocoalele silvice, desfac pentru populația din mediul rural și lemne fasonate în metri steri, în cantități limitate. După cum am fost informați de către directorul Întreprinderii forestiere Lipova, și aici procedeul este asemănător. Solicitantul, cu o cerere scrisă avizată de Consiliul popular (măsură pe care tovarășul Șerbănică o consideră anacronică), se prezintă la una din subunitățile întreprinderii care, în limita cantităților planificate, eliberează lemnul cerut. Pentru I.F. Lipova prezentarea se face la secțiile de exploatare Săvișin, Birzava, Lipova, Radna, Pecica, Chișineu Criș.

Discuțiile purtate de noi cu cei doi conducători de unități furnizoare de lemn de foc pentru populația de la sate, au reliefat și o problemă: aceea ca asigurarea cu combustibil a sătenilor să intre în preocupările cooperativei agricole de

producție care — cunoscînd necesarul pentru membrii săi — să organizeze echipe de lucru și de transport, urmînd ca unitățile furnizoare să plătească manopera, iar beneficiarii costul lemnului. Propunerea are, de altfel, și un suport practic: unele cooperative agricole din județul nostru au folosit deja, cu bune rezultate, sistemul aprovizionării colective cu lemne de foc a tuturor membrilor.

Posta REDACȚIEI

Azente Klop, Arad

Prin decizia nr. 9017/11 septembrie 1969, a Oficiului de pensii, ați fost rețuși în drepturile de pensie cu începere de la 1 mai 1969, urmînd ca drepturile cuvenite pentru această perioadă să vi se plătească în cursul lunii octombrie a.c.

Sandica Pantea, Arad
În situația descrisă de dv. nu puteți beneficia de reduceri de impozit pe casă și grădină.

Ion Stan, Arad
Cele sesizate de dv. și de N. Dicușescu și Ștefan Szomor cad în competența comisiei de judecată. Adresați-vă acestui organ.

Nicolae Poja, Arad
Comitetul executiv al Consiliului popular municipal ne face cunoscut că întreprinderea de locuințe și localuri din localitate a întocmit documentația necesară reparării imobilului în care locuiți. Lucrările de reparație se vor executa pe parcursul acestui trimestru.

Ioan Gubaș, Ineu
Din partea Oficiului de pensii aflăm că decizia dv. inițială de pensie s-a revizuit. Vi s-a acordat sporul de continuitate pentru vechime în muncă neruptă. În urma acestui fapt pensia dv. s-a mărit la 1.272 lei lunar, cu începere de la 22 septembrie a.c. În baza noilor acte depuse privind media salariului tarifar, vi s-a adăugat, de asemenea, sporul legal ce vi se cuvine.

Francisc Erdodi, Zădăreni
Problema pusă în discuție de

dv. poate fi rezolvată numai de adunarea generală a cooperativei agricole de producție. Este necesar ca părinții dv. să depună la conducerea C.A.P. o cerere pentru a fi pusă în discuția adunării generale.

Alexandra Bărbăteș, Arad

Intrucît în perioada 1 octombrie 1968 — 30 iunie 1969, dv. ați lucrat efectiv 8 ore în producție, nu vi se poate acorda pensie de invaliditate. Legal vi s-au stabilit drepturile de pensie de la 1 iulie a.c., dată de cînd lucrați din nou 6 ore.

Eva Mohl, Arad
Comitetul executiv al Consiliului popular municipal ne face cunoscut că reverificîndu-se cererea dv. s-a aprobat schimbarea locuinței solicitate. Prezențați-vă în acest scop la S.G.L.

Ioan Topor, Păuliș

Consultînd deciziile prin care vi s-au stabilit drepturile de pensie de către Oficiul de pensii, s-a constatat că s-au respectat prevederile legale cu privire la cuantumul de pensie ce vi s-a acordat. Deși vi s-a solicitat, dv. nu ați depus nici pînă în prezent adeverința de salarizare pentru 60 de luni, așa cum prevăd dispozițiile în vigoare. Atîta timp cît nu veți depune această adeverință, cuantumul pensiei rămîne cel inițial stabilit.

Teatre

TEATRUL DE MARIONETE

Teatrul de marionete din Arad deschide stagiunea pe anul 1969/1970, duminică 5 octombrie 1969, cu spectacolul în premieră „O fetiță caută un cîntec”. Spectacolul începe la orele 10.30. Biletele se găsesc la casa teatrului de marionete.

CONCERTE

Vineri, 3 octombrie 1969, orele 20, în sala Palatului cultural va avea loc deschiderea stagiunii de concert 1969/1970.

Dirijor: Elodor Rău. Solisti: Valentin Gheorghiu — Artist emerit. În program: D. Bughici: Patru scene coregrafice; E. Grieg: Concert pentru pian în mi minor, W. A. Mozart: Simfonia nr. 40. Concertul simfonie va fi susținut de orchestra simfonică a Filarmonei de stat Arad. Duminică, 5 octombrie 1969, orele 11, concert educativ. Pentru abonaj este valabil biletul nr. 1. Biletele se găsesc la agenție, iar înainte de concert la casa Palatului cultural. Același program va fi executat la Lipova în 5 octombrie 1969, orele 17.30.

Simbătă, 4 octombrie 1969, orele 20 în sala Palatului cultural, va avea loc recitalul pianistului Valentin Gheorghiu — Artist emerit.

În program: L. van Beethoven: Sonata do minor op. 13; Fr. Liszt: Sonata și minor; Schumann: Scene de copil op. 15; Mendelssohn-Bartholdy: Cîntec fără cuvinte în la bemol major; Mendelssohn-Bartholdy: Rondel capricios; S. Prokofiev: Sonata nr. 3 la minor op. 28. Biletele se găsesc la agenție iar înainte de concert la casa Palatului cultural.

cinematografe

MUREȘUB: „Un glonte pentru general”. Orele: 10, 12, 14.15, 16.30, 18.45, 21.

STUDIO: „Vadul ladului”. Orele: 11, 15, 17, 19, 21.

VINERETULUI: „Dragoste la Las Vegas”. Orele: 10, 12, 14, 16, 18, 20.

VICTORIA: „Contemporanul tău”. Orele: 11, 14, 16, 18, 20.

PROGRESUL: „Suflete tari”. Orele: 18, 20.

SOLIDARITATEA: „Cea mai lungă noapte”. Orele: 16, 19.

GRĂDIȘTE: „Tată de familie”.

televiziune

Vineri, 3 octombrie

18.55 Publicitate.
19.00 Tele-universitatea.
19.30 Telemagazin de seară. Actualitatea în agricultură — ediție specială.
20.00 Film pentru cinefilii: „Servitorul”.
22.00 Reflector.
22.20 Mult e dulce și frumoasă.
22.45 Telemagazin de noapte și buletinul meteorologic.

Consumatorii casnici de energie electrică tarifați după sistemul „Paușal” sînt invitați a-și cumpăra contoare electrice din comerțul socialist și a se prezenta la unitățile I.R.E.T. exploatarea electrico-energetică Arad, Calea Armatei Roșii nr. 65-71 cu actele de procurare. I.R.E. Timișoara restituie acestor consumatori circa 130 lei (625)

DE ICI...

Contraste

În satul Siciulă, lumina electrică a pătruns încă în anul 1954. A ajuns și pînă la halta C.F.R. din localitate, dar numai pînă în locuința șefului de hală. Biroul, sala de așteptare și peronul sînt și acum iluminate de lămpile de petrol. Interesant însă că pe peron sînt plantați stîlpi frumoși, din prefabricate, există chiar și becuri, deci toată instalația este executată. Se așteaptă însă de multă vreme doar branză, pe care cel în cauză nu „uită”, s-o facă. Și lămpile cu petrol continuă să dominează adăsturi de becurile carbe. Rezolvată această contrast, tovarășii de la I.R.E.T.

Și-a găsit nașul

Pe șoseaua Arad—Iratos, cetățeanul Smitek Karoly, cu domiciliul în Boșca Remăna, face semn unei mașini să oprească și să-l ducă pînă la fabrica de cîneșă din Iratos. Binevoitor, omul de la volan l-a luat în mașină. Pe drum însă, pasagerul de ocazie a început să cotrobăiască în bagajele turistului. Acesta a observat prin oglinda retrovizoare și, dîndu-și seama ce poartă are în mașină, și-a vîrît viteza pentru a ajunge undeva să-l predea organelor în drept. Smitek însă trece la atac direct, mașina se răstoarnă, fără a se înfrupta însă nici un accident. A tîmpla însă nici un accident. A tîmpla turistul și-a valorificat calitățile de campion de halteră! Tîlharul Smitek a ajuns la organele de miliție cam îndrăgănit. Și găsisse nașul!

Cine păzește avutul obștesc

După ce a suferit mai multe condamnări pentru acte de iligianță și alte grave infracțiuni, ultima la 20 de ani pentru crimă, Ioan David de pe strada Renasterii a clătat să se angajeze undeva, dar să nu prea muncească. Chiar în capătul stîlpii sale există o balastieră a Întreprinderii Judetene de construcții-montaj. Aici nu este însă post de paznic, dar a fost angajat ca manipulant de materiale, deci un fel de mercur. Așa figurează pe schemă. În realitate face pe paznicul. Nici că se putea un om mai potrivit pe mîna căruia să se încredințeze avutul obștesc. Organele miliției și-au manifestat dezacordul față de această situație. Să vedem cine răspunde de angajarea în această funcție a lui Ioan David.

Cunoștea locul

Ioan Florian a lucrat un timp la Uzinele de vagoane, dar a părăsit serviciul, fiindcă nu avea timp să se ocupe de alte treburi, mai „serioase”. Cunoscind bine situația din uzină, într-o bună zi a venit să-și „viziteze” prietenii. A pătruns la vîntare și a șterpolit ce l-a căutat la îndemîna: cocuri, bani, îmbrăcăminte etc. Interesant că nimeni, nici măcar portarul nu l-a stîngherit pe infractor în dubioasele sale operații. Acum i se întocmește „certificatul de bună purtare” și va apare în fața „justiției”. După faptă și răsplată.

DE COLO

CLOPOTELUL N-A SUNAT...

În centrul comunei Șiria s-a îndalțat o clădire nouă — școala cu 11 săli de clasă, cu laboratoare. La 15 septembrie aici trebuia să sune clopotul, să înceapă procesul de învățămînt. Nu s-a întîmplat însă așa, fiindcă școala nu e gata nici pînă în prezent. Alături mai erau de făcut gase sobe de teracotă, de amenajat două săli, mai lipsa sticla de la unele geamuri. La 15 septembrie, elevii au venit însă la școală. Și pentru că aceasta nu era gata, s-au organizat două săptămîni de practică. Lată însă că nici după acest răstimp elevii nu pot intra în noua școală. La intrare e o grămadă mare de moloz, în locul căreia trebuia să fie trotuar. Materialul necesar e alături. În câteva zile s-ar putea pune totul la punct. Dar nimeni nu se ocupă de această treabă. Un singur om lucrează la sobe. Face câte una pe zi, lucrînd cu multă strîgînță, ajutat

de elevi, care-l dau tot materialul la mîna. Cel care trebuia să termine lucrările la școală au fost mutați la cîminul cultural. O fi urgent și cîminul, nimic de spus, dar înainte de toate e acum școala. Pe oricine întrebă de ce s-au luat oamenii de la școală și s-au dus la cîmin spune că nu știe.

Președintele consiliului popular se află în concediu și se zice că numai el ar putea da un răspuns. Oare așa să fie? Cu ce se ocupă atunci ceilalți tovarășii care răspund de treburile comunei? S-a stabilit un nou termen pentru inaugurarea școlii: 8 octombrie. Va fi oare gata pînă atunci? Dacă se lucrează în acest ritm, ne îndoiim. Cui e cu vîine atunci o notă adecvată la purtare?

Pe prim plan consumatorii sau... scrumierele?

Profîntind de programul încărcat T.V. care antrenase în fața micilor ecrane marea masă a „nicrobilșilor” în ziua de 1 octombrie, în jurul orei 15 am intrat în cofetăria „Tineretului”, cu doi amici, spre a servi operativ niște cafele.

Cîteva mese ocupate, aerul ceva mai curat ne-au dat mari speranțe. Optimismul s-a epuizat însă după un sfert de oră de așteptare. Ospătara Emilia Hornea adunase, într-o tavă, pe o masă din mijlocul cofetăriei, un vraf de scrumiere pe care le ștergea de zor sub nasul clienților. — Tovarășă ospătără! — Domnișă! — Nu vedeți că sînt singur pe două raloane? Am de șters scrumiere. După încă un sfert de oră de așteptare, am îndrăznit să o de-

ranjăm din nou. — Tovarășică! — V-am spus că am de curățat scrumierele — strigă la noi Emilia Hornea, apropiindu-se de masă provocator. De fapt ce dorim? — Trei cafele, dar cum vă permiteți să vă purtați astfel cu consumatorii? — Cum? Mă faceți de rușine? În cazul ăsta nu servesc. — Și s-a lînut de cuvînt. Nu ne-a servit nici pe noi dar nici pe alții. Vorba lui nea Iancu „Așa-i român imparțial”. În schimb a mai bruscat două pensionare, care au comis „imprudența” să ceară explicații referitoare la buna „deservire”. Intrucît deservim modul în care sînt serviți consumatorii la acest local am mai scris, nu putem decît să constatăm cu amărăciune incapacitatea conducerii T.A.P.L. de a lua măsurile corespunzătoare. Și totuși, ce-i de făcut?

G. HONTEANU

NOTE

I. B.

Întreprinderea pentru valorificarea cerealelor Arad

Bulevardul Republicii nr. 41

angajează

- inginer mecanic — șef serviciu exploatare
- doi ingineri sau tehnician I constructor
- un electrician întreținere
- un lăcășuș mecanic întreținere

Angajarea se face conform H.C.M. nr. 328/1967.

Informații suplimentare se pot obține la biroul personal între orele 8—15 sau telefon 29—38. (624)

Întreprinderea 13 Construcții-montaj Timișoara Șantierul 6 Arad

Strada Oesko Terezia nr. 96

angajează de urgență

- muncitori necalificați (bărbați)
- zidari

Condiții de angajare conform H.C.M. în vigoare. În plus se mai asigură — cazare, masă, baie săptămînal.

Muncitorilor care se angajează li se asigură front de lucru continuu.

Informații suplimentare la biroul personal din Arad str. Oesko Terezia nr. 96 la capătul liniei 6 de autobuze. (623)

viața economică

IN OBIECTIV: SARCINILE CONGRESULUI AL X-LEA

Un plan de măsuri bine orientat

Alături de industria republicană, un loc important îl ocupă și industria locală. Deși comparând producerea de participare la nivelul activității create pe plan național, industria locală se încadrează într-un procent evident mai scăzut, importanța acesteia este similară cu cea a industriei republicane. Dovada concludentă: sarcinile de mare răspundere trasate de partid. În primul rând întreprinderile comuniste ale sectorului local sunt printre mijloacele principale de valorificare a potențialului producător uman și a resurselor naturale ale profilului teritorial. Sub acest aspect este mai decisiv în armonizarea specializării, specifică marilor întreprinderi republicane, cu necesitatea diversificării producției industriale de larg consum, ca urmare a creșterii cerințelor economice a necesităților oamenilor muncii. Raportul prezentat la cel de-al X-lea Congres al P.C.R., elucidează deosebit de clar rolul industriei locale în această privință, pornind de la însăși esența legii economice fundamentale a socialismului: satisfacerea la cel mai ridicat nivel a cerințelor oamenilor muncii. Actuala perioadă, viitorul cincinal se voraxă prin obiectivele precise privind producția de mărfuri de calitate îndelungată, sporirea și diversificarea producției de mobilă, articole electrice, de meșteșuguri și altele, cu calități superioare de folosință și durabilitate, înțelegându-se semnificația de criterii de calitate și cele estetice, care contribuie într-o măsură tot mai mare la ridicarea standardului de viață al populației. Una din întreprinderile de industrie locală din județul nostru, în cadrul căreia importanța asigurării unei activități economice corespunzătoare este privită cu mult spirit de răspundere și maturitate de către comitetul de direcție și organizația de partid, este „Progresul”. Cu atât mai deplin de aprofundat, acest fapt este evidențiat de numărul mare de secții aparținătoare este extrem de diversificat.

Comitetul de direcție, organizația de partid și sindicală — ne-a spus interlocutorul — are în continuare în vedere ca sarcina principală a industriei locale să fie producția. Spre deosebire de perioadele anterioare ne-am orientat de așa manieră încât la baza realizării scopului propus să ajungem mai rațional. Măsurile care îmbunătățesc aprovizionarea tehnico-materială a întreprinderii, obținerea unei producții superioare a muncii și reducerea cheltuielilor de producție vor fi însoțite sistematic de organizarea și stimularea producției și a muncii, de promovarea tehnicii și tehnologiilor moderne — probleme ce le considerăm de stringență actuală.

realizările valorice cu aproape 30.000 lei. Pe aceeași linie favorabilă se înscriu și măsurile privind asigurarea organizării producției și a îmbunătățirii condițiilor de lucru. Deși această prezentare este succintă, o considerăm edificatoare intrucât scote în evidență un stil de muncă care am dori să se întărească în cadrul tuturor comitetelor de direcție. Trebuie să remarcăm și faptul că la „Progresul” organizația de partid, comunitățile, au știut să muncască corespunzător. Desfășurând cu încredință și înțelegere o muncă deosebit de intensă muncă politică pentru ca planul întreprinderii să reflecte cât mai deplin condițiile și posibilitățile existente în fiecare loc de muncă, s-a acordat un sprijin prețios comitetului de direcție pentru ca acesta să defaleze în mod judicios sarcinile de plan, să asigure conducerea operativă a procesului de producție și să elaboreze măsurile tehnico-organizatorice cerute de realizarea indicatorilor planului. Aceste lucruri dovedesc concludent faptul că, creșterea rolului conducător al organizațiilor de partid în activitatea întreprinderilor asigură valorificarea deplină a aptitudinilor politice și organizatorice ale salariaților, a energiei și inițiativelor lor în elaborarea hotărârilor și traducerea acestora în viață.

LA ÎNTRĂPRINDEREA DE INDUSTRIE LOCALĂ „PROGRESUL”

fate pentru activitatea noastră economică. Planul de măsuri întocmit confirmă afirmațiile. Bine orientat, detaliat, fără a fi încălecat, cu elemente necesare, cuprinde obiective axate pe probleme, consemnând responsabilitățile, data lansării acțiunilor și a încheierii acestora precum și eficiența economică ce se va obține. O primă remarcă pozitivă se poate face legat de faptul că au fost realizate sarcinile aferente anului 1970. Toate măsurile ce vizează acest an vor fi finalizate în prima jumătate a anului, ca urmare a începerii lucrărilor încă din cursul perioadei actuale. Astfel, nu se vor îrosi fonduri materiale și bănești din cauza nerespectării termenelor de dăre în funcțiune a capacităților noi de producție, a halelor și noilor spații productive. În altă ordine de idei putem remarca faptul că în cadrul tuturor măsurilor ce se vor lua, alegerea acestora s-a aprofundat asupra variantei optime atât ca oportunitate cât și ca efect economic favorabil. Citeva concretizări evidențiază că numai dotarea secției feroduri cu două prese hidraulice va atinge o eficiență economică anuală de peste 1 milion de lei. Mai ales că utilajele au fost deja achiziționate. Calitatea produselor cuprinde de asemenea, o arie largă în cadrul preocupărilor de îmbunătățire a activității economice. Trei măsuri, care nu vor necesita cheltuieli de fonduri, vizând doar îmbunătățiri tehnico-organizatorice, vor crește

pentru ca acesta să defaleze în mod judicios sarcinile de plan, să asigure conducerea operativă a procesului de producție și să elaboreze măsurile tehnico-organizatorice cerute de realizarea indicatorilor planului. Aceste lucruri dovedesc concludent faptul că, creșterea rolului conducător al organizațiilor de partid în activitatea întreprinderilor asigură valorificarea deplină a aptitudinilor politice și organizatorice ale salariaților, a energiei și inițiativelor lor în elaborarea hotărârilor și traducerea acestora în viață.

GABRIEL GOIA

MIJLOC EFICIENT DE VALORIFICARE A TERENURILOR ÎN PANTĂ:

Cît mai multe plantații de pomi fructiferi

Valorificarea terenurilor erodate și slab productive prin plantarea lor cu pomi fructiferi constituie un mijloc de folosire chibzuită a pământului — sarcină subliniată în Directivile Congresului al X-lea al partidului. În județul Arad se găsesc suprafețe mari cu terenuri înclinate și frământate, dar în afară de plantarea lor cu viță de vie și pomi fructiferi nu li se poate da o altă întrebuințare mai eficientă. Infiltarea plantațiilor de viță sau pomi pe terenurile în pantă, erodate, slab productive sau neproductive, necesită efectuarea unor studii privind condițiile naturale și socio-economice, pe baza cărora se stabilesc suprafețele ce corespund a fi plantate, ca și lucrările necesare, de organizare a teritoriului și de combatere a eroziunii solului. Fără efectuarea acestor studii și întocmirea de către D.I.F.O.T. a proiectelor de organizare a terenului și combaterea eroziunii solului nu se pot face plantații pomicele noi. Pînă în prezent, abia o treime din terenurile în pantă s-au plantat cu pomi, urmînd ca restul suprafeței să se planteze în perioadele 1971—1975 și 1976—1980. Județul Arad deține o suprafață totală de 3.750 ha livezi pomicele, din care 2.250 ha sînt neîntreținute pe rod. Pomicultura s-a dezvoltat și continuă să se dezvolte în trei bazine mai importante și anume: Gurahonț, Ineu și Lipova, predominant mărul cu 1.362 ha, pruncul cu 572 ha, pînd cu 185 ha. În viitor se va acorda o

atenție deosebită și nucului, care la ora actuală însumează numai 39 ha. Livezile în masiv, s-au dezvoltat în 64 de unități cooperatiste din care cu suprafețe mai mari se remarcă: Chesint, Chisindia, Cuvejdia, Brazil, Dieci, Luguzău, Pleșcuta, Ușușău și Taut. Terenuri nevalorificate cu plantații de pomi, sînt încă multe în centrele: Almaș, Brazil, Bonțești, Dieci, Dezna, Areliș, Bruznic, Lunca Teuzului, Mișul de Sus, Taut, Dud, Drauț, Cuied, Răpsig, Petriș, Teta, Zăbalț și altele. Pentru anul 1970 s-au pregătit condiții pentru plantarea a 200 ha cu pomi, preferîndu-se mai mult speciile de: prun, măr, pișciș și nuc. În viitorul plan cincinal se vor extinde plantațiile de pomi cu încă 1.150 ha, din care numai la cooperativa Macea se va înființa o plantație intensivă de pișciș în suprafața de o sută ha. Direcția agricolă a județului Arad a luat toate măsurile pentru asigurarea materialului săditor pomicol, atât pentru unitățile cooperatiste, cât și pentru populație. Numai pentru populație se vor pregăti în viitorul plan cincinal 220.000 pomi alții.

Este necesar ca unitățile cooperatiste să aplice întocmai măsurile indicate în proiect de către specialiștii în ce privește amenajarea terenurilor pentru stăvilirea procesului de eroziune, mecanizarea lucrărilor de întreținere a solului și pentru combaterea dăunătorilor la pomi. Acolo unde înclinația terenului este mai mare de 20—25 la sută, plantarea pomilor să se facă în gropi indivi-

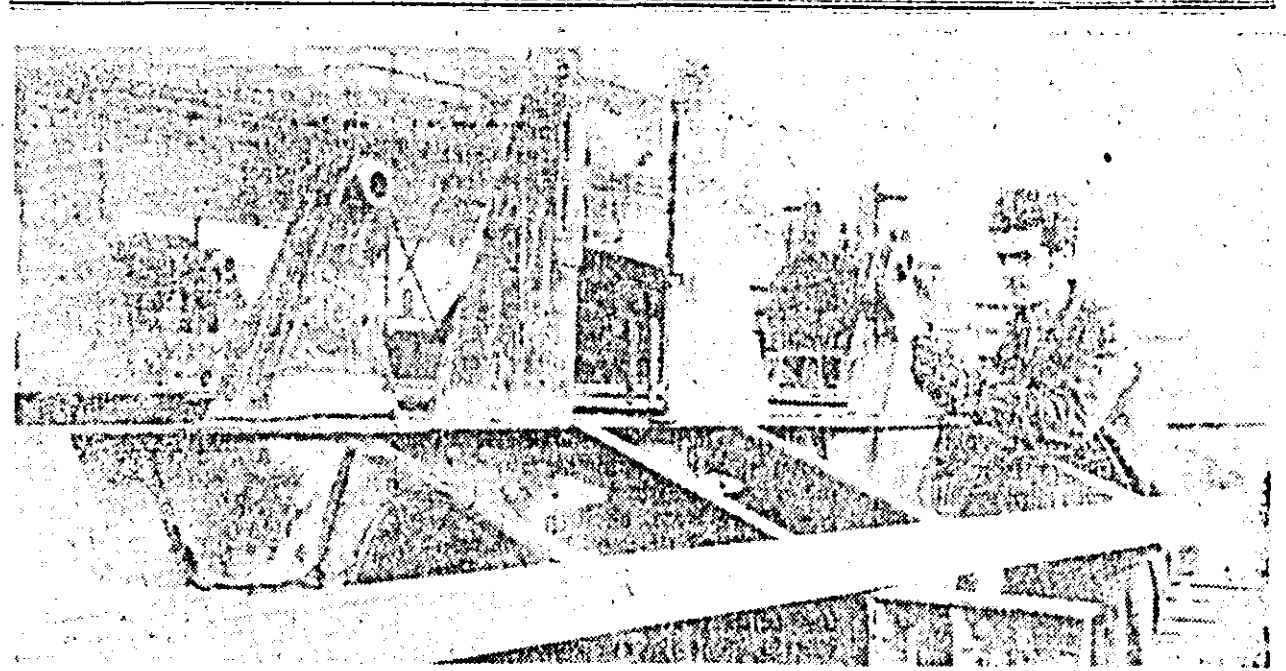
duale de 1/1 m, iar după plantare se va crea de fiecare pom o terasă individuală în formă de potcoavă, al cărei dig, din aval va avea înălțimea de 60—90 cm, restul terenului rămînd înierbat. Din acest punct de vedere se remarcă cooperativa agricolă din Dieci, care pe întreaga suprafață a introdus amenajarea terenului în terase individuale. Este bine că pentru plantațiile de pomi din toamnă să se înceapă săparea gropilor de pe acum. În scopul ușurării muncii, efectuării la timp și la un nivel calitativ superior al volumului mare de lucrări ce trebuie executat în sectorul horticol, obținerii unor producții mari, de bună calitate și cu cheltuieli minime, se va folosi an de an un număr sporit de tractoare moderne, de mașini speciale pentru pomicultură. Pînă la sfîrșitul anului, județul Arad va mai primi următoarele tractoare: 17 șenilare pentru pantă, 25 tractoare P-400 pentru pomicultură și 25 pluguri pentru arat. Din cite se vede, unitățile I.M.A. vor fi dotate și mai bine, astfel că lucrările în livezi se vor efectua mai ușor. Valorificarea prin plantații de pomi a terenurilor erodate, slab productive sau neproductive din cadrul unităților agricole socialiste, constituie un mijloc important de rentabilizare a acestor unități, o sursă importantă de venituri, care contribuie la întărirea lor economică, la asigurarea necesarului de fructe pe piața internă și pentru export.

Ing. IOAN GRECU, de la Direcția agricolă județeană

O interesantă lucrare privind istoria agriculturii „TERRA NOSTRA”

Nu de mult a văzut lumina tiparului primul volum al lucrării intitulată sugestiv „Terra nostra” care cuprinde o culegere de materiale privind istoria agriculturii în România. Primul de acest gen din țara noastră, volumul încadrează prin materialele publicate informații, opinii și date referitoare la unele aspecte ale agriculturii din trecut. Sub semnătura unor prestigioși savanți, cercetători, specialiști din întreaga țară, avem prilejul să lecturăm o serie de aspecte interesante privind domeniul relațiilor de producție precum și al forțelor de producție de pe tîrîmul agricol al patriei. Întîlnim în filele cărții și evocări din activitatea unor personalități de seamă ale agriculturii românești ca Ion Ionescu de la Brad, N. O. Popovici-Lupa, Dimitrie Proefescu. Din lucrările regretatului savant Gheorghe Ionescu-Sisești, volumul „Terra nostra” ne prezintă primele două capitole „Din trecutul științei agricole românești” în care facem cunoștință, printre altele cu primele tipăriți în limba română din domeniul științei și tehnicii agricole. Atrag apoi atenția cititorului și alte culegeri referitoare la unele aspecte ale agriculturii din diferite părți ale țării, încercări experimentale de asolament cerealer în Moldova, istoricul și răspîndirea tipurilor de călători și teacșuri, începuturile fabricării mașinilor agricole, vechimea albinăritului etc. Am reținut din cuprinsul volumului, interesante date care privesc părțile județului nostru. Astfel, în materialul intitulat „Ideologia socialistă în rîndurile țărînimii din Transilvania la sfîrșitul secolului al XIX-lea și începutul secolului al XX-lea”, ne sînt prezentate fragmente din mișcările muncitorești în rîndurile proletariatului agricol și ale țărînimii din comuna Zimandul Nou, Livada, din comuna plășii Chișineu Criș și altele. De asemenea, în materialul „Scurtă privire asupra istoricului lucrărilor de îmbunătățiri funciare în România” se fac referiri la lucrări de irigații în cîmpia Aradului. Ne exprimăm convingerea că volumul „Terra nostra” va fi citit cu interes atât de cei care lucrează în agricultură cît și de cei interesați în a cunoaște file din trecutul agriculturii din țara noastră.

A. HARSANI



Duritatea metalului se supune zi de zi, la nivelul sutelor de tone, mișturilor harnice ale muncitorilor de la Uzina de vagoane. IN CLISEU: Se conturează șasul unui viitor vagon refrigerent.

Scadențe pe șantierelor industriale

Documentele Congresului al X-lea al partidului stabilesc sarcinile și în direcția utilizării eficiente a fondurilor de investiții. La sarcinile noi — se spune în Directivile elaborate — se va acorda prioritate execuției și punerii în funcțiune a capacităților destinate producției, celelalte lucrări urmînd să se execute ulterior, după necesitate. Cînd să dea viață hotărîrilor Congresului al X-lea al partidului, conducerea întreprinderilor de construcții și montaj a început în ultimul timp o serie de măsuri. Între acestea — consemnăm forțele de muncă și a utilizării pe șantierelor industriale care s-au ocupat un loc important. Zilnic s-au vizitat și noi citeva obiective amintite. Efectul inițiativ se face simțit. Șantierelor se lucrează intens. A fost demontat că locurile de muncă organizate bine și aprovizionate cu materiale corespunzătoare. Se concretizăm. Între obiectivele care s-au vizitat și în funcțiune în acest număr și hala de fabricație a întreprinderii „Libertatea” (partidului C). Este un merit al

construcției că aceasta a fost predata beneficiarului cu două luni înainte de termen, urmînd să intre în funcțiune mai devreme decît termenul planificat. Tot la „Libertatea” a fost terminat cu patru luni înainte și atelierul mecanic. Trebuie să amintim că succesul este legat în primul rînd de o rodnică colaborare între constructor și beneficiar, care au căutat să rezolve problemele ivite în mod direct, operativ, fără alte intervenții. Păcat că nu putem enumera și alte exemple asemănătoare. Noua fabrică de lichior a întreprinderii „7 Noiembrie” avea ca termen în planul de stat să intre în funcțiune la 30 septembrie. Despre acest șantier am mai scris. Cu toate că ritmul de lucru a fost impulsiv, și trebuie s-o recunoaștem constructor și-a făcut și aici datoria, totuși fabrica nu va putea produce curînd. De ce? Pentru că beneficiarul nu s-a îngrijit din timp de procurarea utilajelor. În prezent constructor face ultimele finisări la izolajia acoperișului, se execută instalațiile, se montează unele utilaje. Pe șantier sînt concentrate forțele importante. Teri, spre exemplu, lucrau 66 de oameni. Există și materiale. Constructorul nu i se poa-

te reproșa nimic. Și dacă pînă nu de mult beneficiarul impulsiona lucrările avertizînd că fabrica nu va putea produce la termen din cauza constructorului, astăzi, uitînd de propriile obligații, beneficiarul este pus într-o situație necorespunzătoare. Iată de ce e bine ca paralel cu preocuparea pentru realizarea graficului de lucrări construcției beneficiar să se achite și de propriile obligații. La 30 noiembrie al acestui an trebuie să fie dată în funcțiune și hala de ambalaj, de la I.P.R.O.F.I.L. Pîncoța. Ritmul în care se desfășoară lucrările nu dă certitudinea că obiectivul va fi predat la timp. O vreme constructorul n-a avut forță de muncă, alături nu a avut materiale, iar cînd a dispus de ambele, a lipsit utilajul pentru ridicat. Din cauza unei organizări necorespunzătoare și a lipsei unei macarale, restanțele pe acest șantier sînt apreciabile. În trimestrul care a mai rămas există însă posibilități să fie recuperate. Conducerea întreprinderii de construcții și montaj a dovedit că atunci cînd acordă atenție obiectivelor importante, obține realizări care îi fac cinste. O concentrare a forței de muncă pe acest

șantier, cît și pe cel de la Uzina de reparații (de care vom vorbi) ar schimba pozitiv situația. Alt obiectiv ce trebuie să între în funcțiune în acest an este hala de fabricație de la Uzina de reparații. În 29 septembrie cînd am vizitat șantierul lucrau doar cîțiva muncitori. Beneficiarul și-a manifestat nemulțumirea față de ritmul și stadiul în care se află acest șantier. Sînt și alte obiective cărora constructorul și implicit beneficiarul trebuie să le acorde atenție mai mare. Ne referim aici la depozitul alimentară — agenția Import, depozitul produse finite de la „Refacerea” (constructorul întreprinderii 13 construcții Timișoara) și altele. Timpul care a mai rămas pînă la încheierea anului dă posibilitatea ca printre-o muncă organizată superioară să se recupereze restanțele. În același timp beneficiarii și constructorul trebuie să ia măsurile corespunzătoare ca obiectivele în construcție sau a căror construcție va începe, pentru anul 1970, să fie pregătite din timp, în așa fel ca la termenele scadențe constructorul să nu aibă scadențe în activitatea sa.

R. POPESCU

Crește „altitudinea” productivității

Oricine aruncă o privire în „culisele” întreprinderilor industriale din județul nostru, mai bine zis în secțiile de producție, poate sesiza în aceste zile intensul efort depus în direcția sporirii efectului util al muncii, al productivității acesteia. Comitetele de direcție, cu sprijinul organizațiilor de partid aplică în funcție de situația concretă, întreaga gamă de posibilități oferite de către de sporire a productivității. Promovarea multilaterală a progresului tehnice se îmbină armonios cu folosirea rațională a capacităților de producție, organizarea și înțelegerea a producției și a muncii alături de ridicarea nivelului de calificare a cadrelor, pîrghia importantă a cointeresei materiale fiind folosită din plin.

Calea principală: modernizarea utilajelor. Colectivul de muncitori, ingineri și tehnicieni de la fabrica de conserve „Refacerea”, desigur, pînă la campanie, face față cu succes sarcinilor mereu sporite. Dacă în luna august nivelul planificat al productivității a fost depășit cu 5,7 la sută, în luna septembrie devansarea se menține, mărîndu-se cu peste un procent. Ca urmare, în trecut volum global de producție peste plan a fost obținut pe seama creșterii productivității muncii. Făcînd o comparație, putem remarca faptul că muncitorii de la „Refacerea” au realizat de la începutul acestui an un excelenț productiv echivalent cu munca a aproape șaptezeci de muncitori care ar fi lucrat pe aceeași perioadă în secție. Calea principală de obținere a acestor realizări: modernizarea utilajelor existente. Numai la secția

Aceste realizări se oglindesc în cifre semnificative. Planul productivității globale a fost realizat pe ansamblul întreprinderii în procent de 101,9 la sută, iar cel al productivității în procent de 103,1 la sută. Rezultatul folosirii intensive a utilajelor. Textilistii de la „Teba” au ca obiectiv central folosirea cu maximum de randament a capacităților de producție. Explicatia este simplă. Războaiele fiind mașini de mare productivitate, orice unitate de timp pierdută este sinonimă cu pierderi importante de valori. Deși au un nivel ridicat, indicii de utilizare intensivă sporesc în trimestrul III față de cel precedent cu peste 1 la sută. Colectivul de tehnicieni din fabrică a reușit să obțină o serie de rezultate care vor asigura creșterea acestora în continuare. În fabricile Rascher, turșia de lucru este un constant ca urmare a înlocuirii curelelor de transmisie din piele cu cele din material plastic. În acest fel s-au eliminat zgomotele din alunecări provocate de elongații. Rețelele de înclenat au fost îmbunătățite. Întîlnim-se cont de comportamentul diferit la rîndul a diverselor tipuri de articole și categorii de materii prime.

Funeraliile tovarășului Alexandru Moghioroș MITINGUL DE DOLIU

(Urmare din pag. 1-a).

In Parcul Libertății, sîriul cu corpul neînsușit al defunctului este purtat din nou pe umeri de ofițeri superiori, plină pe platu din fața monumentului. Aici, o gardă militară de onoare prezintă onor-

Răsună acordurile impresionante ale Imnului de luptă al clasei muncitoare — Internaționala. Sîriul cu corpul neînsușit este coborît într-una din criptele de la baza hemicleului monumentului, în timp ce se trag 12 salve de artilerie în semn de omagiu adus tovarășului Ale-

xandru Moghioroș. In fața criptei, conducătorii de partid și de stat, întreaga asistență păstrează un pioș moment de reculegere. Pe lespedea de granit negru sînt gravate numele: Alexandru St. Moghioroș și datele 23 X 1911—1 X 1966. (Agerpres)

Cuvîntarea tovarășului Virgil Trofin

(Urmare din pag. 1-a).

colaborării cu țările socialiste, de întărire a solidarității cu toate detașamentele mișcării comuniste și muncitorești internaționale. Cei care l-au cunoscut îndeaproape, în activitatea de zi cu zi, pe Alexandru Moghioroș, știu cu cită convingere și cu ce înaltă răspundere muncea el pentru traducerea în viață a întregii politici, interne și externe, a partidului și statului nostru. Cu toții i-am apreciat deosebitele sale calități moral-politice, cultivate la înalta școală de educație comunistă a partidului nostru.

Poporul nostru acordă o profundă cinșire, activității desfășurate de Alexandru Moghioroș în lupta revoluționară și în

munca de construcție a socialismului. Clasa muncitoare, țărănimea, intelectualitatea, întregul nostru popor, nu-i uită și nu-i va uita niciodată pe acei luptători care, asemeni lui Alexandru Moghioroș, și-au consacrat întreaga viață, toate forțele servirii patriei, înapăturii idealurilor scumpe ale celor ce muncesc. Cel mai înalt omagiu pe care poporul nostru îl aduce memoriei acestor luptători este munca hotărîtă pentru a face să triumfe pe pămîntul României idealurile luminoase ale socialismului și comunismului, — pe care le-au visat și pentru care au muncit și luptat cel mai bun fiu al acestui popor, în rîndurile cărora își înscrie cu cinste numele și Alexandru Moghioroș.

Ne luăm rămas bun de la to-

varășul Alexandru Moghioroș cu hotărîrea de a munci neobosit, de a face tot ce România socialistă — la dezvoltarea și înflorirea căreia el și-a adus din plin contribuția — să se înalțe pe noi trepte de civilizație și progres, să pășească tot mai hotărît înainte, liberă și demnă, pe calea arătată de partid, spre bunăstare, fericire și pace.

Aducîndu-și astăzi omagiul din partea Comitetului Central al Partidului Comunist Român, a Consiliului de Stat și a Consiliului de Miniștri, a poporului nostru — își vom păstra o amintire neștersă — pentru tot ceea ce ai dăruit partidului și patriei socialiste în întreaga ta viață de comunist.

Adio, scumpe tovarășe Alexandru Moghioroș.

Cuvîntarea tovarășului Janos Fazekas

Stimați tovarăș!

Cu inima adine îndurerată ne despărțim astăzi pentru totdeauna de vechiul și dragul nostru tovarăș de muncă și de luptă, militant încercat și neobosit al mișcării muncitorești, fiu devotat al partidului, tovarășul Alexandru Moghioroș.

Partidul Comunist Român, poporul nostru pierde în persoana tovarășului Moghioroș un activist de seamă, un revoluționar activist de seamă, un revoluționar pătruns pînă în adîncul conștiinței sale de un fierbent patriotism și internaționalism proletar, un luptător consecvent pentru cauza socialismului și comunismului în patria noastră, pentru frăția de luptă și unitatea de nezdruccinat dintre poporul român și naționalitățile conlocuitoare.

Întreaga sa viață reprezintă un model de slujire cu devotament și abnegație a intereselor celor ce muncesc, de dăruire deplină pentru cauza edificării societății socialiste pe pămîntul scump al patriei. Noi, cei care l-am avut tovarăș apropiat de muncă și de luptă, l-am cunoscut întotdeauna ca pe un comunist înflăcărat, muncind cu pasiune toată viața, pînă cînd

boala grea și îndelungată l-a smuls din rîndurile noastre. Întruchipînd în persoana sa trăsăturile nobile ale comunistului, crescut și format de partid, tovarășul Moghioroș și-a înscris numele printre personalitățile de seamă ale conducerii de partid și de stat, cercînd dragostea și stima oamenilor muncii români, maghiari și de alte naționalități.

Cuprînsi de o adîncă durere, ne plecăm fruntea la catafalcul tău, scumpe tovarășe Moghioroș, care ai trăit, ai luptat și ai muncit în așa fel cum ai fi dădui: că vei fi pînă la capăt un soldat credincios al partidului nostru. Al îndeplinit cu cinste crezul tău de viață.

În aceste clipe de profundă durere, cînd ne luăm rămas bun de la tine, scump tovarăș și prieten, ne reafirmăm hotărîrea că vom sluji cu întregul nostru devotament cauza socialismului și comunismului în patria noastră dragă, România socialistă.

Adio, iubite tovarăș de muncă și de luptă! Îți vom păstra veșnică amintire, scumpe tovarășe Alexandru Moghioroș! (Această frază a fost rostită în limba maghiară).

turor celor care l-au cunoscut. Prin munca sa neobosită, prin răspunderea politică cu care a îndeplinit sarcinile primite de la partid, tovarășul Moghioroș și-a înscris numele printre personalitățile de seamă ale conducerii de partid și de stat, cercînd dragostea și stima oamenilor muncii români, maghiari și de alte naționalități.

Cuprînsi de o adîncă durere, ne plecăm fruntea la catafalcul tău, scumpe tovarășe Moghioroș, care ai trăit, ai luptat și ai muncit în așa fel cum ai fi dădui: că vei fi pînă la capăt un soldat credincios al partidului nostru. Al îndeplinit cu cinste crezul tău de viață.

În aceste clipe de profundă durere, cînd ne luăm rămas bun de la tine, scump tovarăș și prieten, ne reafirmăm hotărîrea că vom sluji cu întregul nostru devotament cauza socialismului și comunismului în patria noastră dragă, România socialistă.

Adio, iubite tovarăș de muncă și de luptă! Îți vom păstra veșnică amintire, scumpe tovarășe Alexandru Moghioroș! (Această frază a fost rostită în limba maghiară).

Cuvîntarea tovarășului Constantin Pirvulescu

Tovarășe și tovarăș!

A înecat să bată inima tovarășului nostru de luptă și muncă Alexandru Moghioroș, activist de frunte al Partidului Comunist Român, al clasei muncitoare, al statului nostru socialist. Astăzi îl conducem pe ultimul său drum și ne despărțim cu adîncă durere de el.

Alexandru Moghioroș și-a contopit viața cu cauza eliberării oamenilor muncii, cauza partidului comunist, a socialismului. S-a născut din familia unor oameni obidiți și asupriți, și s-a angajat din fragedă tinerețe în lupta revoluționară împotriva exploatării și oprîmării, pentru dreptate socială și o viață mai bună.

Alexandru Moghioroș s-a format la școala aspră a luptei de clasă, s-a afirmat în anii grei ai ilegalității, al înfruntării cu burghezia și moșierimea, ca un militant înflăcărat și capabil al mișcării noastre comuniste. Voința sa de luptă nu a putut să fie înfrîntă nici de prigoana polițienească, nici de anii îndelungați de detențiune. Asemenea altor comunisti, care au transformat închisorile în școli revoluționare, el a înfruntat cu demnitate regimul greu al tem-

nițelor de la Jilava, Doftana, Caransebeș și Tirgu Ocna, însușind celor din jur dirigența și încrederea, ciștigîndu-și prețuirea tovarășilor săi de luptă, a partidului comunist. Activitatea lui, a altor militanți ai partidului, este un exemplu al modului în care Partidul Comunist Român a călît cadrele sale, în spiritul încrederii în forțele revoluționare ale poporului, al înaltelor răspunderi față de partid și deslînțele țării, al principiilor comuniste.

Este un merit al partidului nostru de a fi ridicat din rîndurile sale, dintre comunistii necruțători din mijlocul nostru. Omagiul pe care întregul popor îl aduce memoriei tale și a tuturor luptătorilor pentru cauza socialismului, își găsește expresia în avîntul muncii creatoare a muncitorilor, țărănilor și intelectualilor pentru înlăturarea politicii partidului, pentru înflorirea patriei noastre socialiste.

Neștersă și luminoasă va rămîne în inimile noastre amintirea lui Alexandru Moghioroș, viața sa demnă de militant de seamă al partidului și statului nostru. Adio, Șonl, scumpul nostru tovarăș de luptă.

ca membru al organelor colective de conducere ale partidului, s-au afirmat calitățile sale organizatorice, spiritul de răspundere, pasiunea și dăruirea în muncă, străduința de a fi la înălțimea sarcinilor, atașamentul față de cauza întăririi partidului, a unității sale, a rolului său conducător în societate.

România socialistă de astăzi, la ale cărei temelii stau și munca, strădania, jertfa ta, tovarășe Moghioroș, este împlinirea cauzei pentru care ai luptat. Am fi vrut să te vedem încă mulți ani la postul tău de muncă, dar boala te-a răpit necruțător din mijlocul nostru. Omagiul pe care întregul popor îl aduce memoriei tale și a tuturor luptătorilor pentru cauza socialismului, își găsește expresia în avîntul muncii creatoare a muncitorilor, țărănilor și intelectualilor pentru înlăturarea politicii partidului, pentru înflorirea patriei noastre socialiste.

Neștersă și luminoasă va rămîne în inimile noastre amintirea lui Alexandru Moghioroș, viața sa demnă de militant de seamă al partidului și statului nostru. Adio, Șonl, scumpul nostru tovarăș de luptă.

Interesele păcii reclamă ca guvernele tuturor statelor să se angajeze cu hotărîre pe calea dezarmării generale

Cuvîntarea tovarășului Corneliu Mănescu la O. N. U.

NEW YORK 2 — Corespondența Agerpres, C. Alexandroaie transmite: Joi au continuat dezbaterile de politică generală în Adunarea Generală a ONU. În ședința de dimineață au luat cuvîntul șefii delegațiilor României, Indiei, Pakistanului și Republicii Mali.

În cuvîntarea sa, conducătorul delegației române, Corneliu Mănescu, ministrul afacerilor externe, a subliniat semnificația sîrbătoririi în acest an a împlinirii unui sfert de veac de la eliberarea României de sub jugul fascist, marile realizări obținute în acești ani în înflorirea multilaterală a țării și perspectivele progresului ei continuu. Referindu-se la politica externă a țării noastre, vorbitorul a declarat: Ca țară socialistă, România situează, în mod firesc, în centrul politicii sale externe dezvoltarea relațiilor de prietenie și colaborare cu toate țările socialiste, cu care împărtășește aceeași concepție și aceleași teluri. Totodată, acționînd în spiritul coexistenței pașnice, țara noastră promovează consecvent o politică activă de largire a colaborării pe tărîm economic, politic, cultural și tehnico-științific cu toate statele lumii indiferent de orînduirea lor socială.

Atribuid coexistenței pașnice un sens activ, conducătorii României au înțeles, convorbiri și tratative cu șefii de state și guverne, cu personalități de seamă din numeroase țări ale lumii, fiind încredințați că această este calea care conduce la o mai bună cunoaștere reciprocă, la creșterea încrederii și la normalizarea relațiilor politice internaționale.

România așază la baza relațiilor sale cu toate statele respectarea strictă a principiilor suveranității și independenței naționale, egalității în drepturi, neamestecului în treburile interne și avantajului reciproc, respectarea dreptului fiecărui popor de a-și hotărî singur soarta, corespunzător intereselor și aspirațiilor sale vitale.

Experiența relațiilor politico-diplomatice ale țării mele din ultimii ani, viața internațională în general ne îndreptătesc să afirmăm că, dacă se pornește de la respectarea acestor principii se pot dezvolta raporturi bune între toate statele, indiferent de mărimea sau potențialul lor. Observarea strictă a acestor principii asigură cadrul internațional optim dezvoltării capacității creatoare și înfloririi economice și spirituale ale fiecărei națiuni și, în același timp, constituie cheia de boltă a statornicirii unor relații de încredere și colaborare între state, a întăririi legalității internaționale. Evoluția vieții internaționale a arătat și arată că instaurarea fermă a acestor principii în raporturile dintre state, abolirea definitivă a politicii de dominație și presiuni, asigurarea condițiilor ca fiecare națiune să-și poată alege liber calea dezvoltării sale constituie în zilele noastre condiția fundamentală a păcii, securității și cooperării internaționale.

Între principiile de bază care definesc cadrul de desfășurare a raporturilor dintre Națiunile suverane și egale în drepturi care compun comunitatea internațională, principiul cooperării consacrat printre normele fundamentale ale Cartei ONU acționează cu o vigoare mereu crescîndă în raporturile internaționale actuale.

Un rol și o însemnătate deosebită revin cooperării internaționale în sprijinirea dezvoltării economice și sociale a țărilor în curs de dezvoltare, în înlesnirea și impulsivarea acestui proces.

Numerosele împrejurări ale vieții politice contemporane atestă capacitatea statelor, indiferent de mărimea lor, de a aduce o contribuție pozitivă la reglementarea problemelor internaționale, la influențarea evenimentelor în direcția unui curs hotărît spre destindere, spre înăsătoșirea climatului internațional.

Subliniem din nou necesitatea restabilirii drepturilor legitime ale Republicii Populare Chineze la Organizația Națiunilor Unite și în instituțiile sale specializate și a înlăturării îndelung amînată dar inevitabilă a trimișilor lui Cian Kai-Si de pe locul pe care îl ocupă în mod ilegal — a declarat Corneliu Mănescu, scoțînd în evidență că pentru a oferi perspective unor rezolvări eficiente, trainice, orice abordare realistă a marilor probleme ale lumii contemporane reclamă participarea acestuia mare stat socialist.

Restabilirea drepturilor legitime ale R. P. Chineze la ONU, în favoarea căreia România s-a pronunțat cu consecvență, ar contribui la întărirea organizației noastre, la creșterea eficacității și prestigiului ei în lume. Considerăm că fiind de o deosebită importanță pentru evoluția situației în Europa și în lume normalizarea relațiilor cu Republi-

ca Democrată Germană și primirea ei în ONU. Prezența celor două state germane în organizație ar favoriza participarea lor activă pe bază de egalitate la viața internațională și ar avea efecte pozitive asupra activităților Națiunilor Unite. România, împreună cu alte state, a cerut în repetate rînduri retragerea trupelor străine care, sub steagul ONU, ocupă Coreea de Sud și desființarea așezărilor comuniste a Națiunilor Unite pentru unificarea și refacerea Coreei.

Ministrul afacerilor externe al României s-a referit apoi la necesitatea lichidării ultimelor vestigii ale colonialismului, respectării dreptului sacru și fiecărui popor de a-și hotărî singur destinul, de a-și alege calea dezvoltării sale social-politice. El a amintit că guvernul Republicii Socialiste România a sugerat Comitetului pregătitor pentru a 10-a aniversare a Declarației cu privire la acordarea independenței țărilor și popoarelor coloniale să propună ca viitoarea sesiune a Adunării Generale să recomande măsuri eficiente în vederea lichidării definitive a rămășițelor sistemului colonial.

Exprîmînd deplina solidaritate cu popoarele care luptă pentru libertate și independență națională, România, a continuat vorbitorul, condamnă cu hotărîre politică de apărare și discriminării rasiale promovate de cercurile conducătoare din Republica Sud-Africană și Rhodesia de sud, politica de opresiune colonială din Namibia, Angola și Mozambic.

În legătură cu problema reducerii discrepănelor dintre țările avansate și cele în curs de dezvoltare, vorbitorul a arătat că programul celui de-al doilea deceniu al dezvoltării reprezintă o încercare de a aborda în mod concret și în perspectivă problemele economice și sociale ale țărilor în curs de dezvoltare. După convingerea noastră — a spus el — ONU și instituțiile sale specializate le revine un rol important în îndeplinirea cu succes a acestui program.

Pronunțîndu-se în favoarea eliminării din viața internațională a forței și a metodelor bazate pe forță, vorbitorul a declarat: Fallimentul politicii de forță este pe deplin ilustrat de eșecul intervenției străine în Vietnam în fața voinței neștirimate a poporului vietnamez de a-și apăra dreptul de alege și urma liber calea dezvoltării sale sociale și politice, mobilizîndu-și toate energiile și opunîndu-se intervenției Statelor Unite ale Americii cu dirigența pe care o poate genera numai credința într-o cauză justă, poporul vietnamez a demonstrat cu putere grăitoare a faptelor că un popor care își apără dreptul sacru la o viață liberă și independentă nu poate fi înfrînt.

Interesele păcii cer ca reglementarea conflictului din Vietnam să se înlătură pe calea soluționării politice, la masa tratativelor, cu respectarea strictă a intereselor naționale fundamentale ale poporului vietnamez. Ne exprimăm speranța că tratativele de la Paris vor duce la încetarea războiului și la retragerea trupelor străine din Vietnam, creîndu-se astfel condiții ca poporul vietnamez să-și rezolve treburile interne, inclusiv problema reunificării patriei, în conformitate cu dreptul său inalienabil de a-și hotărî singur soarta, fără nici un amestec din afară. Poporul român a acordat și va acorda și în viitor întregul său sprijin poporului vietnamez în lupta sa dreaptă pentru apărarea independenței și libertății patriei.

Abordînd situația din Orientul Apropiat, Corneliu Mănescu a arătat că este necesar să se evite orice act care ar mări tensiunea, ar spori gravitatea situației, făcînd și mai dificilă rezolvarea problemelor din această zonă.

România — a continuat el — s-a pronunțat constant împotriva operațiunilor militare în Orientul Apropiat și crede cu stăruință în necesitatea reglementării pașnice a conflictului corespunzător intereselor și drepturilor legitime ale tuturor popoarelor care trăiesc în această regiune. Tăra mea se pronunță cu consecvență pentru soluționarea conflictului din Orientul Apropiat în spiritul rezoluției Consiliului de Securitate din noiembrie 1967, care oferă o bază rezonabilă pentru rezolvarea situației din această zonă. În conformitate cu această rezoluție, considerăm necesar ca Israelul să-și retragă neîntîrziat trupele din teritoriile ocupate și să renunțe la orice pretenții teritoriale. În același timp, considerăm că trebuie să se ajungă la asigurarea integrității granițelor și a securității tuturor statelor din această parte a lumii și la rezolvarea problemelor refugiaților palestinieni, avîndu-se în vedere interesele și drepturile lor le-

gitime. Este imperios necesar să se intensifice eforturile tuturor statelor mari sau mici, pentru statornicirea unei păci juste, trainice în această zonă.

Ministrul afacerilor externe al României a arătat apoi că un loc de seamă în eforturile consacrate asigurării păcii în lume îl ocupă înlăturarea securității europene — problemă căreia guvernul român îi acordă o importanță deosebită. O contribuție pozitivă la promovarea înțelegerii și cooperării pe continentul nostru au adus-o ideile și principiile rezoluției „Acțiuni pe plan regional în vederea îmbunătățirii relațiilor de bună vecinătate între state europene cu sisteme sociale și politice diferite”, adoptate în unanimitate de Adunarea Generală a ONU, în 1965, la inițiativa a nouă țări europene, inclusiv România, și cu concursul activ al celorlalte state din Europa și din alte părți ale lumii. Considerăm că în prezent sînt necesare noi eforturi din partea tuturor statelor europene în vederea promovării unor relații de bună vecinătate și colaborare, așa cum recomandă rezoluția Adunării Generale a ONU.

Instaurarea păcii și securității și eliminarea pentru totdeauna a pericolului de război cer să se depășească stadiul declarațiilor de intenții și să se întreprindă măsuri concrete, care să conducă la consolidarea încrederii și apropierii între state. Esențială în acest scop este, după părerea noastră, eliminarea radicală din relațiile interstatuale a oricăror practici generatoare de suspiciune și animozitate.

Sîntem convinși că există condiții favorabile pentru realizarea unor progrese pe calea securității europene. În această privință, un larg program constructiv îl oferă principiile și propunerile formulate de statele membre ale Tratatului de la Varșovia, în Declarația de la București din 1966, și în Apelul de la Budapesta, din acest an, cu privire la organizarea unei conferințe a tuturor statelor din Europa. Noi considerăm că realizarea unei înțîniri sau chiar a mai multor reuniuni ale statelor europene ar deschide calea spre instaurarea unei păci trainice în Europa și în întreaga lume. Înțelegem că sprijinirea oricărui actiune pozitivă, orice măsură menită să asigure progrese reale în direcția destinderii și securității europene. Am salutat inițiativa guvernului finlandez de a stimula eforturile în vederea organizării unei conferințe consacrate securității europene.

Țara noastră consideră că în înlăturarea securității europene trebuie să se pornească de la realitățile create după cel de-al doilea război mondial și, în primul rînd, de la recunoașterea celor două state germane, a granițelor existente, inclusiv a graniței Oder-Neisse.

Întărirea păcii și securității europene impune, după părerea noastră, adoptarea unui curs hotărît spre desființarea blocurilor militare a alianței Nord-Atlantice și, concomitent, a Tratatului de la Varșovia — propunere formulată în repetate rînduri de statele socialiste membre ale Tratatului — și crearea unui sistem trainic de securitate europeană, care să permită dezvoltarea pașnică, nestînjînită a fiecărei națiuni.

Pînă la realizarea unei astfel de acțiuni radicale, cum ar fi desființarea blocurilor militare, credem că de o însemnătate deosebită ar fi lichidarea bazelor militare străine de pe teritoriile altor state, retragerea tuturor trupelor neeuropene de pe continent și, în general, retragerea tuturor trupelor străine în interiorul granițelor lor naționale. Ar fi, de asemenea, de mare importanță realizarea unei înțelegeri între state de a se abține de la acțiuni și demonstrații de forță. După părerea noastră, în anul 1970, cînd se împlinesc 25 de ani de la încheierea celui de-al doilea război mondial, s-ar putea întreprinde acțiuni pentru pace, cooperare și securitate în Europa, atît pe plan governmental cît și neguvernamental, care să sublinieze dorința popoarelor europene de a conviețui pașnic și de a dezvolta relații de bună vecinătate, înțelegere, prietenie și cooperare.

Considerăm că promovarea unor relații de bună înțelegere și dezvoltarea colaborării și cooperării economice și tehnico-științifice dintre statele din Balcani ar reprezenta o contribuție prețioasă la cauza securității europene.

„Avem încredere — spunea recent președintele Consiliului de Stat al României, Nicolae Ceaușescu — că voința de pace a popoarelor din Europa — popoare trecute prin atîtea încercări — spiritul realist în

politică și rațiunea umană vor avea vala asupra tuturor tendințelor nefaste de unele cercuri ce opun cursului spre destindere, vor determina noi progrese pe securității, spre binele și în folosul popoarelor care trăiesc în această parte a lumii”.

Întărirea păcii și securității internaționale este indispensabilă de înlăturarea unor progrese pe calea dezarmării, a cooperării vorbitorul.

El a subliniat consecvența care se pronunță țara noastră în voinea realizării unor măsuri eficiente de dezarmare, în domeniul nuclear.

După opinia noastră, înțelegerii și cooperării pe calea securității europene și a securității internaționale este indispensabilă de înlăturarea unor progrese pe calea dezarmării, a cooperării vorbitorul. El a subliniat consecvența care se pronunță țara noastră în voinea realizării unor măsuri eficiente de dezarmare, în domeniul nuclear.

După opinia noastră, înțelegerii și cooperării pe calea securității europene și a securității internaționale este indispensabilă de înlăturarea unor progrese pe calea dezarmării, a cooperării vorbitorul. El a subliniat consecvența care se pronunță țara noastră în voinea realizării unor măsuri eficiente de dezarmare, în domeniul nuclear.

După opinia noastră, înțelegerii și cooperării pe calea securității europene și a securității internaționale este indispensabilă de înlăturarea unor progrese pe calea dezarmării, a cooperării vorbitorul. El a subliniat consecvența care se pronunță țara noastră în voinea realizării unor măsuri eficiente de dezarmare, în domeniul nuclear.

După opinia noastră, înțelegerii și cooperării pe calea securității europene și a securității internaționale este indispensabilă de înlăturarea unor progrese pe calea dezarmării, a cooperării vorbitorul. El a subliniat consecvența care se pronunță țara noastră în voinea realizării unor măsuri eficiente de dezarmare, în domeniul nuclear.

După opinia noastră, înțelegerii și cooperării pe calea securității europene și a securității internaționale este indispensabilă de înlăturarea unor progrese pe calea dezarmării, a cooperării vorbitorul. El a subliniat consecvența care se pronunță țara noastră în voinea realizării unor măsuri eficiente de dezarmare, în domeniul nuclear.

După opinia noastră, înțelegerii și cooperării pe calea securității europene și a securității internaționale este indispensabilă de înlăturarea unor progrese pe calea dezarmării, a cooperării vorbitorul. El a subliniat consecvența care se pronunță țara noastră în voinea realizării unor măsuri eficiente de dezarmare, în domeniul nuclear.

După opinia noastră, înțelegerii și cooperării pe calea securității europene și a securității internaționale este indispensabilă de înlăturarea unor progrese pe calea dezarmării, a cooperării vorbitorul. El a subliniat consecvența care se pronunță țara noastră în voinea realizării unor măsuri eficiente de dezarmare, în domeniul nuclear.

După opinia noastră, înțelegerii și cooperării pe calea securității europene și a securității internaționale este indispensabilă de înlăturarea unor progrese pe calea dezarmării, a cooperării vorbitorul. El a subliniat consecvența care se pronunță țara noastră în voinea realizării unor măsuri eficiente de dezarmare, în domeniul nuclear.